

**TICAD V Réunion ministérielle préparatoire
Cérémonie d'ouverture
Discours de S. E. Monsieur Fumio Kishida
Ministre des affaires étrangères du Japon**

16 mars 2013

Son excellence Hailemariam Dessalegn, Premier Ministre de la République fédérale démocratique d'Ethiopie,

Son excellence Tedros Adhanom, Ministre des affaires étrangères de la République fédérale démocratique d'Ethiopie,

Son excellence Monsieur Erastus Mewncha, Vice-Président de la Commission de l'Union Africaine,

Leurs Excellences Messieurs et Mesdames les Ministres,
les Ambassadeurs, les chefs des délégations des pays et des organismes internationaux,

Mesdames, Messieurs,

Je suis Fumio Kishida, Ministre des affaires étrangères du Japon.

Au nom du Gouvernement japonais, avec les coorganisateur de la TICAD, l'Organisation des Nations Unies, la Commission de l'Union Africaine, le Programme des Nations Unies pour le Développement et la Banque Mondiale, j'aimerais tout d'abord souhaiter la bienvenue à tous nos honorables invités.

Je tiens aussi à exprimer ma gratitude à Monsieur le Premier Ministre Hailemariam ainsi qu'aux membres du Gouvernement de l'Ethiopie pour leur généreuse contribution en tant que pays hôte de cette réunion et pays président de l'Union Africaine. Je voudrais aussi rendre hommage au leadership du Premier Ministre Hailemariam, fer de lance des grands progrès en Afrique

dans la lignée de l'ancien Premier Ministre Meles Zenawi, qui a voué sa vie à la prospérité de l'Ethiopie et de l'Afrique entière.

En même temps, permettez-moi de remercier l'Union africaine qui fournit les locaux pour cette réunion préparatoire ministérielle, conjointement au gouvernement éthiopien. Les regards du monde entier se portent sur l'Union Africaine qui a pris un nouveau départ sous la direction de la Présidente Dlamini-Zuma. Nous nous félicitons de recevoir la Commission de l'Union Africaine parmi les coorganisateur de la TICAD et car cela nous permet de discuter en se basant sur le principe de l'appropriation de l'Afrique et d'approfondir le processus de la TICAD.

Cette année marque le 20^e anniversaire de la TICAD. La TICAD V, prévue en juin, a une signification historique puisqu'elle coïncide avec le 50^e anniversaire de l'Organisation de l'unité africaine (OUA).

En 1993, le Japon et les pays africains ont créé la TICAD, depuis lors, la TICAD a réalisé d'importants progrès et tout au long de son histoire, a été fidèle à ses remarquables principes uniques.

En premier lieu, la TICAD a respecté le principe d'appropriation par l'Afrique. Le NEPAD (Nouveau partenariat pour le développement de l'Afrique), le premier programme de développement géré par l'Afrique en propre, a été créé sur la base du principe de l'appropriation, par le biais duquel l'Afrique fait la promotion du développement au moyen de ses propres efforts et dans la direction qu'elle décide de prendre. En outre, l'Union Africaine (UA) a été créée et guidée par le principe d'appropriation, elle a concrétisé les solutions des conflits et les agendas communs du Continent. .

En deuxième lieu, la TICAD a honoré ses engagements en Afrique. La TICAD a jusqu'à présent constamment appliqué et suivi ses

objectifs pour le développement de l'Afrique. Je suis fier de vous rapporter que les engagements annoncés par le Japon lors de la TICAD IV, tel que le doublement de l'APD et de l'investissement en Afrique, ont été déjà réalisés, à présent, 5 ans après la conférence dernière .

En troisième lieu, le plus important est notre confiance inébranlable dans le potentiel de l'Afrique. Depuis le début, la TICAD a attiré l'attention du monde sur le potentiel de l'Afrique et a appelé au renforcement du partenariat international pour que ce potentiel de l'Afrique voit le jour. Depuis la période d'instabilité passée et jusqu'à nos jours, la TICAD a évoqué l'importance non seulement de l'aide mais aussi des investissements privés en Afrique.

J'ai eu l'honneur de participer à la TICAD IV en tant que Ministre d'Etat chargé de la Politique de la Science et de la Technologie en 2008. Je suis très honoré d'apporter ma contribution, cette fois-ci, en tant que Ministre des affaires étrangères à la TICAD dans le prolongement de cette tradition éclatante. Avec le soutien de toutes les honorables personnes réunies ici, je souhaite organiser en réussite cette grande Conférence qui a lieu tous les cinq ans.

Excellences, Mesdames et Messieurs,

De nos jours, l'Afrique attire l'attention de la communauté internationale en tant que nouvelle destination économique. L'Afrique qui a souffert de la pauvreté et des conflits, est devenue une nouvelle source d'espoir merveilleux, plein de lumière. L'Afrique est précisément un « continent dynamique ».

La TICAD V devrait être perçue comme une opportunité pour renforcer ce rayon d'espoir en Afrique jusqu'il éclaire tous qui vivent sur le continent africain. Tous ensemble, nous pourrions examiner la façon de consolider la croissance économique, le chemin de la prospérité que l'Afrique a commencé à prendre, et

éventuellement, pour éliminer les obstacles dans ce chemin..

Excellence, Mesdames et Messieurs,

Le Japon a décidé une aide d'environ 550 millions de dollars dans le cadre des premiers efforts en vue de la TICAD V afin d'établir la paix et la sécurité, les fondements importants pour la croissance et la prospérité. Dans ce montant, est comprise une aide de 6 millions de dollars destinée à la MISMA qui traduit la résolution et les efforts de l'Afrique elle-même, pour la stabilisation de la région de Sahel.

Je crois fermement que d'accompagner l'Afrique apportera davantage de prospérité et de développement, non seulement pour le Japon mais pour la communauté internationale dans son ensemble.

Sur la base de cette conviction, je voudrais vous proposer le slogan « Main dans la main avec une Afrique dynamique » comme thème de la TICAD V.

Excellences, Mesdames et Messieurs,

La TICAD est un des piliers les plus importants de la diplomatie japonaise. Je suis moi-même résolu à hériter la TICAD avec ces 20 ans de tradition, la développer davantage, et en faisant tout ce qui est en mon pouvoir pour que la TICAD V arrive à un succès. Pour cela, je souhaiterais accueillir les chefs d'Etats des pays africains au Japon grâce à votre coopération.

Permettez-moi de conclure ce discours avec l'espoir de voir cette réunion vous permet de discuter pleinement les objectifs et les sujets principaux de la TICAD V et fournit les fondations d'une heureuse conclusion de la TICAD V.

Je vous remercie pour votre aimable attention. (Fin)